

Liebe Freunde von BanDeNa, der Schulplattform für Erlangen und San Carlos!

Gerne wollen wir über das Neueste informieren und berichten.

### **Foto-Session – 2 Jahre BanDeNa**

Der offizielle Startschuss für BanDeNa fiel im November 2008. In den letzten zwei Jahren hat BanDeNa Schulen besucht, an Veranstaltungen teilgenommen und Veranstaltungen organisiert. Wir wollen anhand von interessanten, informativen und auch lustigen Fotos die letzten zwei Jahre Revue passieren lassen und laden Euch / Sie herzlich ein zur

**Foto-Session BanDeNa  
am Donnerstag, 09. Dezember 2010  
17 Uhr  
im Rathaus, Zimmer 117.**

Wir bitten bis 06.12.2010 per E-Mail um Rückmeldung, ob wir mit Deiner / Ihrer Teilnahme rechnen können.

Wer weiß, vielleicht findest Du Dich oder finden Sie sich ja auf einem der zahlreichen Schnappschüsse wieder. Wir würden uns jedenfalls sehr über Dein / Ihr Kommen freuen.

Ganz besonders freuen wir uns darüber, dass Herr Roland Thamm seine schönsten Fotos von der letzten Fiesta für San Carlos zeigen wird.

### **Delegationsreise nach San Carlos**

Im März 2011 nimmt María Singer de Ortega für BanDeNa an der offiziellen Delegationsreise nach San Carlos teil. Frau Ortega will vor Ort sehen und in vielen Gesprächen erfahren, wie BanDeNa in San Carlos sinnvoll umgesetzt werden kann. Hierzu brauchen wir im Vorfeld auch die Unterstützung der Schüler und Lehrkräfte.

Welche Wünsche, Vorstellungen und Vorschläge haben Sie / habt Ihr bezüglich der Zusammenarbeit mit San Carlos?

Wir laden Sie / Euch deshalb zu einem Vorbereitungsgespräch ein, am

**Donnerstag, 20.01.2011,  
17:00 Uhr,  
im Rathaus, Zimmer 315.**

### **Rückblick**

#### **Fiesta für San Carlos am 17.10.10**

Gleich vorweg – die Fiesta für San Carlos war in allen Teilen und Bereichen ein toller Erfolg!



Sehr viele Familien feierten mit ihren Kindern und nutzten das reichhaltige Angebot des Kinder-Kulturtages San Carlos und der Fiesta für San Carlos, so zum Beispiel:

Kaffee und selbstgebackenen Kuchen von Schülern des Albert-Schweitzer-Gymnasiums, nicaraguanische Spezialitäten, zubereitet durch Schüler des Albert-Schweitzer-Gymnasiums, Kaffee-Rösten mit Unterstützung von Schülern des Christian-Ernst-Gymnasiums, ermöglicht durch Frau Julie Mildenberger / Dritte Welt Laden Erlangen,

nicaraguanische Geschicklichkeitsspiele mit Unterstützung von Schülern des Christian-Ernst-Gymnasiums,  
Naive Malerei aus Solentiname mit Betreuung durch das E-Werk,  
gleich zwei Piñatas, gespendet durch Maribel Mendes,  
Kinder-Salsa-Workshop mit der Familie Ortega  
und eine fantastische, sehr umfangreiche Tombola organisiert durch Schüler des Albert-Schweitzer Gymnasiums und Frau Juliane Fromm.  
(Wir bitten um Verständnis, dass wir hier nur das Angebot über BanDeNa erwähnen können.)



Kaffeerösten

An diesem Tag waren ca. 50 Schüler und Lehrkräfte aktiv beteiligt, denn an der Veranstaltung selbst kamen noch etliche Schüler mit der Frage, ob sie noch etwas tun könnten. Ein wirklich tolles Engagement. Sehr gefreut hat uns auch, dass etliche Schüler der Grundschule Tennenlohe und der Max-und-Justine-Elsner-Grundschule mitsamt ihren Eltern die Fiesta besuchten.



Piñata

María Elena Schaer von BanDeNa organisierte das variantenreiche und sehr leckere Essen. Es gab eine Vielfalt von verschiedensten nicaraguanischen Delikatessen zu einem moderaten Preis. Unseren herzlichen Dank an Ivette Garcia (Käserei Südamerika) und an La Marmita, die den Gewinn gespendet haben, an Brigitte Guillen, Irmgard Medal, Susanne Grosch, Begonia Moa Rodriguez, Thomas Meyer, Juan Felipe Willsch und vor allem an María Elena Schaer und ihre ganze Familie.



Kaffee- und Kuchenverkauf

Die Mariachigruppe Sol Azteca sorgte nicht nur von Anfang an für eine richtig tolle lateinamerikanische Stimmung, sondern sie begleiteten spontan die Piñata mit typischer Musik. Abwechselnd mit Patricia Fink, die ihre Heimat mittels wunderbarer Tänze vorstellte, sorgten sie für einen gelungenen Übergang über den offiziellen Teil mit Oberbürgermeister Dr. Siegfried Balleis hin zur Fiesta für San Carlos, die, Dank der Gruppen La Charanguita und Caña que que, ein rauschendes Fest war.



Unseren besonderen Dank möchten wir dem Moderator der Veranstaltung, Herrn José Luis Ortega Lleras, aussprechen, der perfekt, kurz-

weilig und animierend sowohl durch den Kinder-Kulturtag, den offiziellen Teil, als auch durch die anschließende Fiesta führte.

Die vielen wunderbaren Fotos verdanken wir Herrn Roland Thamm, der für BanDeNa während der gesamten Veranstaltung fotografierte – unseren herzlichen Dank dafür.

Und das Ergebnis der Fiesta kann sich durchaus sehen lassen. So belaufen sich der Reingewinn aus dem Kaffee- und Kuchenverkauf auf 79 € und der Gewinn aus der Tombola auf 847,86 €. Alleine die Schüler des Albert-Schweitzer-Gymnasiums konnten somit weit über 930 € beisteuern, den die Einnahmen durch den Essensverkauf sind hier noch nicht dabei.

Sobald wir Informationen über den Gesamtgewinn der Fiesta erhalten, werden wir Sie / Euch darüber informieren, ebenso über die Verwendung des Geldes bei „Rayitos del sol“.



Diese großartige Benefiz-Veranstaltung konnte nur durch Zusammenarbeit und Unterstützung vieler durchgeführt werden, so dem Runden Tisch San Carlos bei der Stadt Erlangen, dem Bürgermeister- und Presseamt – Internationale Beziehungen, dem E-Werk, dem Dritte Welt Laden Erlangen, UPLA, vielen Sponsoren, etlichen weiteren Initiativen, Vereinen, Firmen, vielen Einzelpersonen und BanDeNa zusammen mit den Schulen, Lehrkräften und Schülern.

## Informationen über BanDeNa

Sie interessieren sich für BanDeNa? Sie wollen Einzelheiten und Details zu verschiedenen

Aspekten der Arbeit von BanDeNa wissen? Kein Problem!

Alle monatlich stattfindenden BanDeNa-Treffen sind öffentlich. Wir freuen uns auf ein persönliches Gespräch, auf Ihre Fragen, Ihr Interesse ...

## Übersicht der Veranstaltungen

- 08.12.: Runder Tisch San Carlos, 17 Uhr Rathaus
- 09.12.: Foto-Session-2 Jahre BanDeNa, 17 Uhr, Rathaus, Zimmer 117
- 20.01.: Vorbereitungstreffen Reise nach San Carlos, anschl. BanDeNa-Treffen, 17 – 19 Uhr, Rathaus, Zimmer 315
- 09.02.: Runder Tisch San Carlos, 17 Uhr, Rathaus
- 24.02.: BanDeNa-Treffen, 17:00 – 19:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 315
- 24.03.: BanDeNa-Treffen, 17:00 – 19:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 315
- 13.04.: BanDeNa-Treffen, 17:00 – 19:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 315
- 19.05.: BanDeNa-Treffen, 17:00 – 19:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 315
- 30.06.: BanDeNa-Treffen, 17:00 – 19:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 315
- 21.07.: BanDeNa-Treffen, 17:00 – 19:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 315

Das BanDeNa-Team wünscht Ihnen weiterhin viel Erfolg.

Maria Singer de Ortega

**Kontakt**  
**BanDeNa**  
Maria Singer de Ortega  
Telefon: 09131 – 2 59 43,  
E-Mail: MSingerdeOrtega@t-online.de

**Schulkoffer**  
Auskunft, Beratung, Ausleihen über:  
Dritte Welt Laden Erlangen e.V., Frau Julie Mildnerberger  
Neustädter Kirchplatz 7, 91054 Erlangen  
Telefon: 09131 – 23266, E-Mail: dritte-welt-laden@nefkom.net

Informationen, Download: [www.erlangen.de](http://www.erlangen.de)